



Слово, моя ти єдина зброе!

Л. Українка.

ГУЦУЛЬСЬКИЙ КРАЙ

ЧАСОПИС КОСІВСЬКОГО РАЙОНУ

№48 (1249), п'ятниця, 2 грудня 2011 року

ГАЗЕТА ЗАСНОВАНА 13 ЖОВТНЯ 1990 РОКУ

WWW.GK.IF.UA

РЕДАКЦІЙНА РАДА: Роман Баранюк • Юрій Боєчко • Микола Васкул • Аліса Мудрицька • Богдан Радиш • Василь Цимбалюк

3 грудня – Міжнародний день інвалідів

Цей день не можна назвати святковим, проте він підкреслює необхідність досягнути забезпечення рівних прав людей з особливими потребами та їх участі у житті суспільства.

Мета, заради якої було проголошено цей день, — посилення уваги до проблем громадян із обмеженими фізичними можливостями, захисту їх гідності, прав і благополуччя.

Відзначення цієї дати на Косівщині — це добра нагода поміркувати, що вже зроблено і що ще треба зробити для формування гідних умов життя людей, скривджених долею, аби ніхто не почувався забутим чи залишеним наодинці зі своїми проблемами.

Користуючись нагодою, хочемо подякувати всім, хто опікується людьми з обмеженими фізичними можливостями, адже надання їм щоденної підтримки й допомоги — реальний вияв милосердя, людяності та любові до ближнього.

Голова районної
державної адміністрації
Ярослав ШИНКАРУК.

Голова
районної ради
Андрій КЛУБ.

5 грудня — День працівника статистики

Статистика відображає реальний стан соціально-економічного розвитку нашого краю, відіграє вирішальну роль у підвищенні якості й змісту інформаційних потоків, які впливають на імідж та інвестиційну привабливість як Косівщини, так і держави в цілому.

З кожним днем зростає значення статистичної інформації, яка дає можливість розробляти перспективні плани, програми розвитку усіх галузей економіки нашого краю, приймати рішення, спрямовані на соціальні перетворення, поліпшення життя громадян.

Шановні працівники управління статистики у Косівському районі, прийміть щире вдячність за сумлінну працю і вірність професійному обов'язку. Бажаємо вам міцного здоров'я, сімейного благополуччя, добра, достатку вам і вашим родинам, успіхів на професійній ниві!

6 грудня — День Збройних Сил України

Сьогодні українська армія проходить складний етап становлення. За плечима військових Збройних Сил України — славні традиції предків, великі звитяги козацтва та наших батьків і дідів.

Захист незалежності та територіальної цілісності рідної землі в усі часи був покликанням та обов'язком справжніх чоловіків. Ми віримо в те, що українська армія стане національною гордістю, гарантом стабільності та безпеки України.

Щастя, добра та злагоди ветеранам Збройних Сил України, всім вихідцям з Косівщини, які служать в українському війську, та їхнім родинам!

7 грудня — День місцевого самоврядування

Шановні працівники органів місцевого самоврядування, депутати усіх рівнів!

Своєю щоденною працею ви розвиваєте народовладдя, робите вагомий внесок у розвиток демократичної, правової держави. Від вашого професіоналізму, відповідальності та наполегливої праці залежить розвиток нашого краю. Ви робите колосальну справу, адже, розвиваючи своє село, селище, місто, район, ви розбудовуєте демократичну державу.

Тож бажаємо кожному з вас здоров'я, миру, злагоди, активної громадянської позиції і єдності на шляху розбудови рідної Косівщини і України.

Голова районної
державної адміністрації
Ярослав ШИНКАРУК.

Голова
районної ради
Андрій КЛУБ.

Передплачує і читай
завжди цікавий

“ГУЦУЛЬСЬКИЙ КРАЙ”

Передплатна ціна на 2012 рік:

- на місяць — 3,70 * грн.;
- на квартал — 11,10 * грн.;
- на півроку — 22,20 * грн.;
- на рік — 44,40 * грн.

Індекс — 61386

* Вартість оформлення передплати:
на місяць — 0,90 грн.; на квартал — 2,10 грн.;
на півроку — 2,55 грн.; на рік — 3,90 грн.

7 грудня — День місцевого самоврядування

Нова демократична система робить перші кроки

Указом Президента України від 25.11.2000 року №1250/2000 в Україні встановлено День місцевого самоврядування. Саме в цей день, 7 грудня, у 1990 році Верховна Рада Української РСР прийняла Закон «Про місцеві ради народних депутатів Української РСР та місцеве самоврядування», який продовжив давні традиції розвитку місцевого самоврядування минулих століть і став першим кроком до його відновлення на зорі становлення незалежної України.

7 грудня — це професійне свято всіх тих, хто трудиться у сільських, селищних, міських, районних та обласних радах, а також тих, хто представляє багатотисячний загін народних обранців. Крім того, місцеве самоврядування — це давня слов'янська та давньоруська традиція, яка бере свій початок з часів Київської Русі, отримує подальший розвиток у формі магдебурзького права, самоврядування на українських землях, що перебували у складі Московської імперії та Австро-Угорської монархії, місцевого самоврядування в Українській Народній Республіці, організації місцевого управління в УРСР тощо.

Аналізуючи основні етапи, заходи та напрацювання в царині становлення і розвитку місцевого самоврядування в Україні за роки незалежності, варто, зокрема, згадати, що 5 жовтня 1985 європейські держави схвалили міжнародний пакт — «Європейську хартію місцевого самоврядування» — основний міжнародно-правовий документ для країн — членів Ради Європи, який містить стандарти щодо організації управління на місцях на засадах місцевого самоврядування. Від імені України Європейську Хартію місцевого самоврядування було підписано 6 листопада 1996 року в м. Страсбурзі, а Верховна

Рада ратифікувала її 15 липня 1997 року. З прийняттям Конституції України у 1996 році місцеве самоврядування отримало конституційний статус і стало однією із засад конституційного ладу України. 21 травня 1997 року було прийнято Закон України «Про місцеве самоврядування в Україні», який, відповідно до Конституції України, визначає систему та гарантії місцевого самоврядування в Україні, засади організації і діяльності, правового статусу і відповідальності органів і посадових осіб місцевого самоврядування.

В цей час місцеве самоврядування в Україні переживає складний і відповідальний період, коли фактично закладаються основи його розвитку на найближчі 10-15 років. Стара авторитарно-номенклатурна система місцевого самоврядування, сформована ще в середині 1990-х рр., об'єктивно втратила своє значення, а нова демократична система, яка приходить їй на зміну, робить тільки перші кроки.

Мабуть, усі, хто має сьогодні стосунок до роботи у місцевому самоврядуванні, усвідомлюють необхідність реформ у цій галузі, і в першу чергу — потребу в децентралізації влади з розвитком сильних інститутів місцевого самоврядування на місцях. Ця провідна форма державної організації розви-



нених країн світу вже підтвердила свою економічну перевагу над централізованою системою. Дуже показовим є приклад проведення такої реформи у сусідній Польщі, яка розпочала її одночасно з Україною, хоча за досягнутими результатами ми дуже відрізняємося. У результаті проведеної у Польщі наприкінці дев'яностих років адміністративно-територіальної реформи стало можливим формувати й контролювати органи публічної влади, спираючись на інститути самоврядування і громадянське суспільство, з'явилися нові можливості для прискореного соціально-економічного розвитку громад, повітів і воєводств.

Напередодні відзначення Дня місцевого самоврядування звертаюся до депутатів рад усіх рівнів Косівського району та до всіх, хто працює у цій сфері, з найщирішими словами привітання. Адже місцеве самоврядування — це вибір вільних громадян, які довіряють тим, кого обирають і наділяють їх владними повноваженнями.

Бажаю нам усім міцного здоров'я, щастя, добра, творчої сили, нових плідних здобутків у справі подальшого соціально-економічного, культурного та духовного розвитку територіальних громад.

Андрій КЛУБ,
голова районної ради.

Місцеве самоврядування

Про скликання позачергової восьмої сесії районної ради шостого демократичного скликання

РОЗПОРЯДЖЕННЯ

№ 124-р від 1 грудня 2011 року

I. Відповідно до статей 46 та 55 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», скликати позачергову восьму сесію Косівської районної ради 8 грудня 2011 року о 10 годині в сесійній залі районної ради.

II. Запропонувати на позачергову восьму сесію Косівської районної ради шостого демократичного скликання наступний проект порядку денного:

1. Про затвердження звіту щодо виконання районного бюджету та бюджету району за 9 місяців 2011 року.
2. Про уточнення районного бюджету на 2011 рік.
3. Про доповнення і зміни до деяких районних цільових програм.
4. Про надання дозволу МП «Євріка» на здійснення невід'ємних поліпшень орендованого майна.

III. Запросити на сесію депутатів обласної ради від Косівського району, сільських, селищних, міського голів, голову, заступників голови районної державної адміністрації, керівників установ, підприємств, організацій, політичних партій, громадських організацій, представників засобів масової інформації району.

Голова районної ради Андрій КЛУБ.

Редакція газети
«Гуцульський край»
широ вітає голову
районної державної адміністрації,
депутата обласної ради
ШИНКАРУКА
ЯРОСЛАВА
ІВАНОВИЧА
з козацьким
55-літтям.



Бажаєм Вам,
щоб доля
дарувала
В грудневім
сонці
весняне тепло,
Щоб Ваша
молода душа
співала,

А для печалі місця не було.
Хай серце Ваше завжди щедрим буде
І широко відкритим для людей,
Хай молодеча сила сповнить груди,
Додасть наснаги і нових ідей.
Бажаєм Вам, щоб кожне починання
Було успішно втілене в життя,
Нехай людська повага і визнання
Крокують поруч з Вами
в майбуття.

Трагічна сторінка історії

Засвітили свічку пам'яті

Щороку, в останні дні листопада, Україна поминає жертв Голодомору — однієї з найбільших трагедій світу.

25 листопада в районному Будинку культури відбувся вечір пам'яті жертв Голодомору в Україні «Дзвони пам'яті, дзвони скорботи...».

Заупокійну панахиду відправили о.Іван, о.Роман, о.Василь. Спільною молитвою присутні помянули всіх невинно загинув у роки штучного голоду 1932-1933 років. До глибини душі усіх зворушила літературно-музична композиція, режисером якої була Оксана Шкрібляк. У ній взяли участь народний фольклорний колектив «Осіньне золото» (кер. Я.Мамчук, З.Романів), дует Хімчинського будинку культури, Є.Ткачук, В.Лутчак, В.Дубей, І.Марчук, Ю.Голінець, І.Деблук, Х.Луканюк, Т.Копильчук, Я.Мамчук.

Присутні переглянули фільм, під час якого прозвучала пісня нашого земляка, народного артиста України О.Гавриша «Голодомор» у виконанні К.Гільченка.

Заступник голови РДА В.Я.Совіздранюк подякував учасникам дійства за пре-

красно підготовлений вечір.

А коли на місто спала ніч, у вікнах будинків спалахнули живі



вогники свічок. І їхнє тепло, і щирі наші молитви зігрівали душі тих, хто у важкі голодні молоді роки



помер «без свічки, без домовини, без тризни».

Текст і фото Я. ТИМОФІЙЧУКА.

Спогади вічні

У спогадах вся правда. Правда й у тому, щоб знати про те, що раніше приховували, за що карали, чого не дозволяли. Тоді боялися сказати й слово, за яке можна було віддати життя. У страшні 1932-1933 роки й нічого не говорили, бо не могли. Хотілося лишень одного — жити.

Про такі жахливі події з історії українського народу, приурочені пам'яті жертв Голодомору, згадували і розповідали на засіданні клубу інтелігенції ім.І.Пелипейка та товариства «Просвіта» ім.Т.Шевченка, яке минулого тижня відбулося у світлиці районної бібліотеки. Цьогоріч цей день збігся у часі з відзначенням 125-річчя від дня народження велетня української літератури, журналіста і публіциста Михайла Ломачького. Саме йому учасники зібрання присвятили перше питання порядку денного, адже вважають за потрібне знати таких українців, як М.Ломачький, який із 20 своїх книг 13 написав про Гуцульщину.

Вів засідання голова клубу З.І.Библюк. Розповідаючи присутнім (а їх, на жаль, зібралось небагато) про життя і діяльність Михайла Ломачького, Зіновій Іванович з усією щирістю намагався донести до слухачів, якою ж великою людиною для України, зокрема Гуцульщини, цей автор був, є і буде, головне, щоб про нього знали і пам'ятали. Адже відомий літератор, уродженець Поділля, не лише до нестями захоплювався нашим краєм, він з повагою ставився до його жителів, а про багатьох не раз згадав у своїх працях.

Косівчанин Юрій Лепкалюк представив книжку М.Ломачького

«3 гір Карпат», яку автор написав про родину Лепкалюків. Саме з цієї праці — підшитої копії, що реліквією є для родини Лепкалюків, можна довідатися про славнозвісного інженера Лепкалюка, який зробив великі відкриття в Америці, про якого знають саме там, але, на жаль, не в Україні. А це, можливо, — знахідка сьогодення, і її подарував нам не хто інший, а Михайло Ломачький. Цікаво, а скільки ще таких відкриттів зробив автор про Гуцульщину і гуцулів? Скільки ще історії, можливо, не знаємо? Саме це питання не раз обговорили на засіданні, щоб не втрачати те, що маємо, і знаходити таке, про що ще не відомо, щоб якомога більше донести до наступних поколінь.

В останню суботу листопада українці запалюють свічку пам'яті про жертв Голодомору (1932-1933 рр.). Про це нагадала і коротко розповіла про страшні події того лихого часу бібліограф Косівської центральної бібліотеки Уляна Книш. Це питання було найбільш актуальним. Від сумних спогадів навіть наворачталися сльози, бо спокійно говорити про цей відрізок часу в історії людства нелегко й через роки, особливо тим людям, у пам'яті яких ще й досі перед очима «стоять живі картини». Хтось із співрозмовників розповідав про спогади свої родичів, хтось із контексту дослідже-

них книг наводив приголомшливі факти, а хтось пригадав очевидне.

Поділився своїми спогадами про голодний 1947 рік член клубу Юрій Лепкалюк. Він розповів, як в ті страшні часи сидів на снятинському вокзалі поруч з іншими людьми. І враз туди підійшли військові і під'їхали два вози. «Я довго думав, для чого під'їхали ті фіри, — пригадавав з сумом пан Юрій, — вони забрали тіла вже померлих від голоду людей, і вмиють на вокзалі стало порожньо». Згадували і про «п'ять колосків», які ще довго переслідували людей після тих років. Не обійшли увагою й те, як відзначають пам'ять про Голодомор за кордоном, а як в Україні. Порівнювати це, запевняють очевидці, не те що важко, а трохи соромно, бо там, за межами української держави, чомусь це виходить набагато краще. То ж у чому проблема? — запитували. І це питання було не єдиним, яке порушили на засіданні. Серед них і те — як бути з молоддю? Як розповісти дітям про те, чого, можливо, і в книжках не знайти, і скільки взагалі книжок сьогоденні вони читають? Щоб якимось наблизити майбутні покоління до тієї історії, запропонували організувати зустріч зі студентами, щоб вони з вуст очевидців почули про жахливі роки Голодомору. Цю пропозицію підтримав кожен.

Засідання закінчилося і всі покинули приміщення. Залишилися на столі лише книги, з яких працівники бібліотеки створили тематичну виставку під гучною назвою «Правда про Голодомор на Україні». Ці книги у бібліотеці вже давно чекають на своїх читачів.

Мирослава ДОЛИНЧУК.

Як це було

ПОТУЖНИЙ ВИЯВ демократії, свободи думки, слова і вибору

В історії, на жаль, склалося так, що українцям не раз судилося підніматися з колін, відстоювати власну державу, бути сильнішими за інших волею і духом, і через численні роки боротьби таки віднайти в календарі дату — 22 листопада, і цей день назвати Днем свободи.

Це свято приурочили подіям, які відбувалися на столичному майдані Незалежності 2004 року, а 2005-го Указом Президента його проголошено офіційним Днем свободи в Україні. Він щороку нагадує українцям про революційні події помаранчевої доби, які не лише стали виявом демократії, свободи думки, слова і вибору, а й визначним історичним минулим.

Вшанувати День свободи зібралися і громадські активісти Косівщини. Зустріч організували у світлиці Центральної районної бібліотеки. Розпочав урочисті збори заступник голови РДА Володимир Совіздранюк. Він, як представник районної влади, звернувся до присутніх з проханням шанувати те, що минуло і цінувати те, що сьогодні маємо. Адже життя не вічне, а вічність стає те, що ми лишаємо після себе. «На жаль, наша розгалуженість у поглядах і суперечливість у діях сьогодні свідчать про те, що ми ще не та згуртована нація, якою прагнемо бути, — звернувся до присутніх Володимир Ярославович. — Про це свідчить навіть таке непомітне відзначення цього дня і в нашому районі, і в усій державі. Прикро з того, що ми сьогодні не можемо стовідсотково виправдати очікування громади, хоча й маємо багато спільних ідей, бо не хочемо об'єднати ні свої знання, ні сили, ні зусилля, ні можливості. Про це засвідчує наша багатопартійність».

І з цим погодився чи не кожен, хто сидів за круглим столом і брав участь в обговоренні. Та найбільше присутніх обурили події, які сталися у столиці. Розмову вели про металеву огорожу, яку за наказом київської міської влади спорудили у центральній частині міста, щоб буцімто охороняти новорічну ялинку, яку щойно почали встановлювати. Саме цим пояснювали урядовці міста відмову влаштовувати мітинги в честь Дня свободи на найголовнішому майдані країни, з якого все колись і почалося, який у 2004 році зумів об'єднати українців з усієї України в одне ціле. Частинкою цього цілого було чимало і косівчан. Серед них: Дмитро Томич, Ігор Мартинюк, Іван Гнідан, Василь Глібчук, Михайло Мельничук, Дмитро Бойчук та інші. Тоді вони не керу-

валися тим, до якої партії належать: чи до КУНУ, чи НРУ та інших. Їх єднала думка про те, що за свободу потрібно боротися і робити це згідно.

Саме тому у позаминулий вівторок, 22 листопада, вони прийшли до світлиці ЦРБ, щоб вшанувати цей день спогадами, проаналізувати зміни, які відбулися протягом 7 років після Помаранчевої революції, і дійти спільного висновку — чим усе закінчилося і що чекає попереду. А на запитання: чи підніметься ще так Майдан, чи захоче об'єднати українців під одним гаслом — відповідей і припущень було багато, та, на їхню думку, показати це може лише майбутнє.

Голова районного осередку Союзу українців Анна Богдан пригадала, як разом із союзниками збирали теплий одяг і взуття, а на прохання знайомих з Києва везли туди лікарські рослини, мед, бо багато людей захворіло, згадувала, як їх зустрічали в столиці. Тож з упевненістю вважає, що той час був чимось незвичайним в історії людства, бо події семирічної давності визнає увесь світ, але, на жаль, про це сьогодні мало згадують українці, особливо ті, які намагаються руйнувати історію.

Революція — як стихія, швидко відбулася й ще швидше закінчилася, залишивши по собі багато як позитивних, так і негативних наслідків. Позитивним, мабуть, є те, що якщо не помаранчеві події 2004-го року, українці ніколи б не дізналися про те, яку міць і силу вони мають у руках, возз'єднавшись, і що не влада є головною складовою держави, а передовсім — народ, який має право самостійно керувати своїм життям і обирати собі керманичів. А негатив сам по собі відобразився у безкінечних політичних сутичках, суперечках і непорозуміннях, які точаться між можновладцями й доміні, а найгірше, певно, те, що після всього люди найбільше відчували зневіру та розчарування. Тож що буде далі — ніхто не знає, навіть учасники круглого столу, але вірять, що українці ще неодмінно себе покажуть, а станеться це тоді, коли свідомість кожного до свободи прокинеться вдруге, а це, гадають, вже не за горами.

Мирослава ДОЛИНЧУК.

Гарна ініціатива

Фестивалів на Косівщині побільшає

Голова райдержадміністрації Ярослав Шинкарук видав розпорядження про започаткування районного фестивалю «Новорічно-різдвяна іграшка». Його офіційна мета — збереження традицій, звичаїв та обрядів українського народу з виготовлення і використання дитячої іграшки.

Неофіційна — створення привабливого туристичного продукту для гостей нашого краю, організація цікавого дозвілля для місцевих жителів, передусім дітей.

Новонародженим фестивалем опікуватимуться відділ культури і туризму, сектор у справах сім'ї і молоді райдержадміністрації у тісній співпраці з НПП «Гуцульщина». Фестиваль відбудеться 19 грудня на території Маєтку Святого Миколая, що у селі Пістині.



Цьогоріч фестиваль матиме статус районного. Якщо його результати будуть вдалими, це дійство має добрі шанси набутися всеукраїнського масштабу.

Вл. інф.

Відбулись зміни в депутатському корпусі Косівської районної ради

Районна виборча комісія інформує:

1. Припинено повноваження депутата районної ради по багатомандатному виборчому округу Павлюка Михайла Михайловича (згідно з поданою заявою) відповідно до статті 81, п. 1 Закону України про місцеві вибори, за № 6 списку політичної партії — «Фронту змін».

2. Переведено з кандидатів у депутати районної ради по багатомандатному виборчому ок-

ругу по списку під № 10 від політичної партії «Фронт змін» Тодорака Дмитра Івановича відповідно до статті 81, п. 1 Закону України про місцеві вибори.

3. Припинено повноваження сільського голови села Черганівки по виборчому округу № 35 Мицкан Марії Іванівни (згідно з поданою заявою — за станом здоров'я) відповідно до частини першої статті 79, п. 1 Закону про місцеве самоврядування — рішення сесії Черганівської сільської ради № 36 від

30.09.2011 року та рішення СВК виборчого округу № 35 с. Черганівки відповідно до статті 81, п. 1 Закону України про місцеві вибори — постановою № 1 від 13.11.2011 р.

Про позачергові вибори голови с. Черганівки по виборчому округу № 35 буде повідомлено додатково після прийняття рішення Верховною Радою України.

Г. СОЛОМІЙЧУК,
голова Косівської районної виборчої комісії.

Доброчинність

3 відкритим серцем
назустріч людям

Мабуть, багато жителів нашого району знає, що діє Косівська територіально-первинна організація УТОС, яка нараховує понад 200 членів. Але де вона розташована, знають не всі, бо ні вивіски, ні свого приміщення вона не має. З певних причин її розмістили в житловому будинку. Два роки тому голова правління Н.К.Девда оббивала пороги різних інстанцій, щоб відремонтували й привели в належний стан їхній так званий офіс. Голова райдержадміністрації Я.І.Шинкарук і його тодішній заступник В.В.Приви́ка пообіцяли вирішити наболілу проблему.

Василь Васильович особисто контролював хід виконання ремонтних робіт: перекриття частини даху, встановлення вікон і дверей, конвектора, оббиття ззовні пластиком, косметичний ремонт всередині. Коли все було зроблено і маленький кабінет на-

вірилось, що народний депутат особисто вручить цінний подарунок. Але Василь Михайлович разом із головою районної ради А.І.Клубом завітали до скромного приміщення УТОСу. В.М.Чуднова до глибини душі вразили довгий, темний і обдертий коридор. Тут важко



був привабливого вигляду, сюди завезли нові меблі. Працівники не могли натішитись, що нарешті їм створили відповідні умови праці, за що були щиро вдячні голові РДА Я.І.Шинкаруку і колишньому заступнику В.В.Приви́ці. Здавалося, що створено всі умови для діяльності цієї організації. Але стара друкарська машинка часто ламалася, і всі необхідні документи доводилось писати ручкою. Виникла необхідність у забезпеченні комп'ютерною технікою, на яку не було коштів. У вересні голова правління Н.К.Девда звернулася з письмовим проханням до депутата Верховної Ради В.М.Чуднова, який пообіцяв подарувати два комп'ютери.

Позаминулої неділі голова правління Н.К.Девда, члени УТОСу Г.Ю.-Габлюк і М.М.Грималюк з нетерпінням чекали високих гостей. Їм не

пройти людям з нормальним зором. А як бути незрячим? На цьому велику увагу акцентував народний депутат, який пообіцяв посприяти відремонтувати занедбаний коридор.

Розчулені люди щиро дякували Василю Михайловичу за два комп'ютери, які він вручив цій організації, за його людяність і велику допомогу тим, хто вкрай її потребує. Вони не вірили, що за такий короткий час їхнє прохання буде виконано. Але їхня мрія здійснилася.

Господарі поділилися з наредпом своїми болями й проблемами, а гості раді були їм допомогти у всіх їх клопотаннях і починаннях. Надіються УТОСівці, що ця зустріч не остання і раді, що про них дбають і їм допомагають.

Вікторія КУШНІРЧУК.
Фото автора.

3 грудня — Міжнародний День інвалідів

Держава пам'ятає про інвалідів

У грудні 1992 року Генеральна Асамблея ООН проголосила 3 грудня Міжнародним днем інвалідів. Комісія з прав людини прийняла Резолюцію, у якій визначила цю дату днем рівних прав та можливостей інвалідів.

В Україні за останні роки багато зроблено для того, щоб інваліди відчували себе повноцінними членами суспільства. Проводиться послідовна робота з гармонізації норм вітчизняного законодавства та міжнародних стандартів, зміцнюється потенціал реабілітаційних установ, проводиться активна робота зі здійснення безперешкодного доступу інвалідів до важливих об'єктів.

Управління праці та соціального захисту населення райдержадміністрації у 2011 році видало 43 інвалідних візки; палиць, милиць — 105 шт.; ходунів — 3 шт.; меблів — 34 шт.; спеціальних засобів для спілкування — 1 шт. 25 інвалідів загального захворювання одержали санаторно-курортні путівки. Сьогодні у черзі на одержання санаторно-курортних путівок знаходиться 426 інвалідів. Ними забезпечує Міністерство соціальної політики України. Проведено виплату компенсації за невикористані санаторно-курортні путівки 22 інвалідам на суму 6,4 тис. грн.

У цьому році видано 235 направлень на протезно-ортопедичні вироби. Виплачено одноразової грошової допомоги інвалідам загального захворювання в сумі 7,3 тис. грн.

Видаємо направлення інвалідам, які хочуть стати на чергу на придбання пільгових автомобілів; виплату на бензин і технічне обслуговування інвалідам, які отримали пільговий транспорт через Головне управління, а також виплату на транспортне обслуговування інвалідам війни та інвалідам загального захворювання, які знаходяться на черзі на придбання пільгового авто. Одночасно зауважимо, якщо інвалід знаходиться на черзі для придбання пільгового автомобіля, то згідно з чинним законодавством він має право безоплатно розмитнити автомобіль на кордоні при умові, якщо транспортний засіб надійшов у якості гуманітарної допомоги. Також проводимо відшкодування за використану електроенергію, природний газ, тверде паливо та абонементну плату за телефон з коштів місцевого бюджету інвалідам зору I та II груп та інвалідам Великої Вітчизняної війни — з державного бюджету.

Для отримання консультації щодо соціального захисту інвалідів може звертатися до управління праці та соціального захисту населення РДА, як особисто, так і за телефоном (2-25-66) — до відділу персоналізованого обліку та забез-

печення пільгових категорій населення. Вам буде надано детальну інформацію щодо вирішення тих чи інших питань, що стосуються соціального захисту інвалідів.

Згідно зі статтею 34 Закону «Про місцеве самоврядування в Україні» виконкоми сільських, селищних, міської рад також мають зобов'язання щодо соціального захисту інвалідів, тому кожен інвалід району може звернутися до виконкому своєї місцевої ради щодо поліпшення соціального захисту.

Сьогодні, в Міжнародний день інвалідів, ми ще раз звертаємось до сумління і совісті не тільки тих, хто зобов'язаний за службовим становищем дбати і піклуватися про інвалідів, але й до усіх людей доброї волі — розв'яжимо всі разом проблеми інвалідів, керуючись принципами гуманізму і справедливості. Озираючись навколо — і обов'язково знайдемо того, хто чекає на нашу доброту і допомогу!

Управління праці та соціального захисту населення райдержадміністрації висловлює найтепліші слова життям району, на долю яких випали нелегкі випробування. Ви для нас — взірці стійкості, мужності і незламності духу. Зичимо вам та вашим родинам доброго здоров'я, життєвого оптимізму, добробуту і великого людського щастя.

В. МАМЧУК,
начальник управління праці
та соціального захисту
населення РДА.

Зустріч із владою

У приміщенні районної організації Українського товариства охорони сліпих (УТОС) відбулася зустріч інвалідів по зору з представниками влади, яку організувала голова цієї організації Наталія Девда.

Почути про усі біди безпосередньо від цих людей прийшли перший заступник голови райдержадміністрації Іван Грималюк, заступники голови районної ради Василь Жмендак і голови РДА Володимир Совіздранюк, начальник управління праці та соціального захисту населення Володимир Мамчук, заступник головного лікаря Косівської ЦРЛ Дмитро Микитюк, голова правління АТ «Скіф-Авто» Микола Черленюк і заступник Косівського міського голови Василь Сліпанюк.

Незрячих людей не даремно називають найтяжчою категорією інвалідів. У районі таких маємо 170 осіб, з них майже 100 — інваліди першої групи. Це люди, які мало що бачать, або взагалі є незрячими. Про це розповіла голова районної організації УТОСу Наталія Девда. Серце рветься, коли слухаєш про їхні біди. Ці люди живуть серед нас, але ми їх не помічаємо. На вулиці з'являються вкрай рідко, бо без супроводу і дороги не перейдуть. Тому й проблем їхніх не знаємо. Зрештою ска-

жуться вони не на свої фізичні обмеження, з якими уже жили, а в більшості випадків на те, що у суспільстві нехтують їхніми законними правами. Я би, навіть, сказав, елементарною людською мораллю. Бо ж як розцінити те, коли водій автобуса на пред'явлене йому посвідчення каже, що уже набрав пільговиків і не впускає в салон або взагалі заявляє, що безкоштовно нікого не возить, бо автобус приватний. А є й такі перевізники, що вже знають своїх пасажирів-пільговиків і коли бачать інваліда по зору на проміжній зупинці, воліють не зупинятись біля нього. Такий інвалід, мовляв, написав маршруту не прочитає, прикмет автобуса теж не бачить, тому й не поскаржиться нікому на порушення його прав. Такі факти наводили інваліди по зору під час цієї зустрічі.

Влада не лише про це почула. Перший заступник голови РДА Іван Грималюк і заступник голови РДА Володимир Совіздранюк сказали, що про кожний такий випадок тре-

ба повідомляти у райдержадміністрацію, аби не залишати його поза увагою влади. А начальник управління соціального захисту населення Володимир Мамчук повідомив, що за відмову пільгового перевезення настає адміністративна відповідальність. Він також наголосив, що водії зазурно нікого не везуть, держава за це їм платить кошти. Якщо такі випадки допускають водії АТ «Скіф-Авто», то достатньо лише повідомити телефоном про такий факт у акціонерне товариство, пояснив його голова Микола Черленюк.

Інваліди також просили владу, щоб для них була знижка на ліки. Заступник головного лікаря Косівської ЦРЛ Дмитро Микитюк повідомив, що у райлікарні мають намір відкрити соціальну аптеку, де продаватимуть ліки за рецептами з надбавкою не більше 10 відсотків. А ще вони подали пропозицію намалювати «зебру» біля ЦРЛ, аби інваліди по зору орієнтувалися, у якому місці переходити їм дорогу. Йшлося й про те, що офтальмологічні операції коштують дорого, й не кожен може оплатити таке лікування. Наталія Девда наостанок звернулася до влади з проханням посприяти з ремонтом коридору, бо у цьому напівтемному приміщенні важко ходити інвалідам по зору.

Ігор СУСАК.

Pt Platinum Bank®

АКЦІЯ

КРЕДИТ на товар та готівкою

взьми кредит, загадай бажання та вигравай його виконання!

095 287-59-80
095 281-84-05
095 282-52-42
050 359-49-35

або 0-800-308-308

Тарифікація згідно з тарифами вашого оператора зв'язку

Дзвінки зі стаціонарних телефонів в мережах України безкоштовні

*Акція діє з 01.11.2011 по 31.12.2011 в усіх точках продажу кредитів Публічного акціонерного товариства «Платинум Банк» на території України. Згідно з Правилами акції від 25.10.2011 серед клієнтів за період акції буде розіграно виконання 20 бажань, вартість кожного з яких не перевищує 10 000 грн. Детальніше за телефоном контакт-центру: 0 800 308 308 (дзвінки зі стаціонарних телефонів по Україні безкоштовні), та на сайті: www.platinumbank.com.ua

Ліцензія НБУ №217 від 20.10.2011

Милосердя — одна з кращих рис людини. Допомогти ближньому, сприйняти чужий біль, як свій, може не кожний. Підприємець і депутат районної ради Д.Д.Копчук зумів відчувати біль сім'ї Різунів, у якій живе син Юрій — інвалід I групи. Здібний юнак навчається у КІПДМ, але йому важко щодня добиратися на навчання. Власник автотаксі «Беркут» Д.Д.Копчук безкоштовно відвозить юнака до інституту, а після занять — додому.

Це багато значить для Юрія, бо допомагає йому жити, не відчувати фізичних обмежень. Це ще більше потрібно всім нам, щоб ми не забували про обов'язок справжньої людини — допомагати ближньому.

Текст і фото Я. ТИМОФІЙЧУКА.



Ваше здоров'я

Роздуми лікаря

Нещодавно у м. Полтаві відбулася Всеукраїнська науково-практична конференція «Регіональні підходи» до оптимізації дерматолого-венерологічної допомоги в Україні. У ній брали участь видатні дерматолого-венерологи України, Чехії, Італії, Росії, Узбекистану.

Серед запрошених на цьому симпозиумі була районний дерматолого-венеролог, лікар вищої категорії Косівської ЦРЛ Леся Андріївна Ванчак.

— Лесю Андріївно, чим була цікавою ця конференція для Вас?

— Провідні дерматологи України у своїх виступах акцентували увагу присутніх на нових підходах у лікуванні шкірних та венеричних захворювань. Як приклад, серед багатьох питань, які обговорювали на конференції, значну увагу приділили захворюванню, яке суттєво погіршує якість життя — демодекозу.

— Що викликає це захворювання?

— Кліщі-демоциди, які паразитують у волосяних фолікулах переважно шкіри обличчя та повк. Наслідком їхньої діяльності є хронічні дерматози.

Демодекоз часто має хронічно-рецидивний перебіг, тяжкі клінічні прояви і є суттєвим психотравмуючим фактором, який призводить до розвитку психоатенічних станів і неврозів.

Науково доведено, що кліщі-демоциди можуть перебувати на тілі людини безсимптомно. Причинами виникнення демодекозу є ослаблення імунної системи організму, судинні реакції й ендокринні порушення, наявність хронічної інфекції в організмі, захворювання шлунково-кишкового тракту, а також вплив сонячного опромінення.

— Хто частіше хворіє демодекозом?

— Серед хворих переважають жінки, вони становлять 62%. На основі наукових досліджень було доведено, що хворі віком 30-39 років

становлять 7%, 40-49 років — 15%, 50-59 років — 43%, 60-69 років — 32%, понад 70 років — 3%.

— Які сучасні методи лікування цього захворювання?

— Насамперед, комплексне обстеження, яке дозволить вчасно визначити можливі причини його виникнення. Розроблено також комплексне лікування медикаментозними препаратами різних груп, яке дозволяє домогтися хороших результатів: близько 91% хворих на демодекоз одужують.

— Що найбільше хвилює Вас як районного дерматолого-венеролога?

— Шкіра — найбільший людський орган. Це бар'єр, який захищає організм від пошкоджень і зовнішніх впливів, і дзеркало, яке яскраво свідчить про здоров'я людини.

Негативна екологія, наслідки Чорнобильської катастрофи збільшили кількість онкозахворювань шкіри, зокрема серед молоді.

Дуже велика проблема — підробка ліків, засилля псевдопрепаратів у аптеках. Вони знижують ефективність лікування, люди зневірюються і перестають лікуватися. Не меншої шкоди завдає і самолікування.

Як лікар-венеролог я стурбована великою кількістю захворювань, які передаються статевим шляхом. Цьому сприяють соціальні причини — батьки за кордоном, неповні сім'ї, діти рано починають статеве життя.

Статистика підтверджує страшний факт — мільйони подружніх пар в Україні є безплідними. Це наслідок багатьох чинників. І далеко не останнє місце серед них займають захворювання, які передаються статевим шляхом.

Я. ТИМОФІЙЧУК.

Пам'ятки архітектури

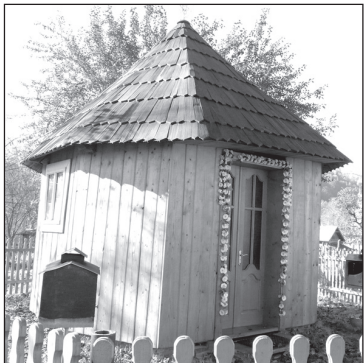
Збережімо давні каплички

З давніх часів у Галичині і на Гуцульщині побутує традиція споруджувати каплички як знак віри в Бога і місце молитви до нього. Вони завжди були окрасою краю і символом духовності наших земляків. На жаль, в історії України був період, коли каплички масово руйнували войовничі атеїсти і мало яку з них пощастило врятувати.

Вивчаючи малі форми сакральної архітектури в рамках Всеукраїнської експедиції «Моя Батьківщина — Україна», гуртківці Косівської філії Івано-Франківського ОДЦТКУМ виявили на Косівщині принаймні 7 старих капличок XIX — початку XX століть. Прикро, але з'ясувалося, що їх не взяли на облік, як пам'ятки історії, отже, не охороняють. У той же час місцеві жителі, намагаючись зберегти або прикрасити давні каплички, самовільно розпочали їх реставрувати — оббивають дошками муровані з каменю споруди або перекривають їх «золотою» бляхою.

Ми вважаємо, що питанням реставрації, збереження і реставрації капличок необхідно зайнятися негайно. Тільки об'єднавши зусилля Товариства охорони пам'яток історії та культури, органів влади і громадськості, можна зберегти ці споруди як частину архітектурної історичної спадщини нашого народу. Будемо щиро вдячні за будь-яку інформацію про давні каплички та придорожні хрести, які збереглися у нашому краї.

Роман РУДНИК,
завідувач Косівської філії
Івано-Франківського обласного
державного центру туризму і
краєзнавства учнівської молоді,
(097) 6430370.



На фото:

Капличка і пам'ятний хрест на честь скасування панщини в Австро-Угорщині (с. Річка).

Давня капличка в с. Вижному Березові.

1 грудня — Всесвітній день боротьби зі СНІДом

Епідемія триває

Синдром набутого імунodefіциту вперше було зафіксовано в США у 1983 році. Через два місяці хворий помер. Сьогодні за добу у світі цією хворобою заражується понад чотириста тисяч осіб. Сам по собі СНІД не є смертельною хворобою, але функціонування його вірусу в організмі впливає на імунну систему так, що навіть проста нежить може призвести до смерті людини.

Джерело інфекції — безпосередній носій ВІЛ-інфекції. Зараження можливе при:

- статевому контакті з інфікованим;

- кровообміні з інфікованим (у тому числі при ін'єкційному вживанні наркотиків);

- вигодовуванні малюка грудним молоком інфікованої матері.

Якщо ВІЛ-інфікована жінка народжує дитину, то за останніми дослідженнями, ця дитина не обов'язково має бути носієм вірусу. При проведенні антиретровірусної терапії ризик передати вірус від матері до дитини знижується до 6 відсотків.

ВІЛ не передається через поцілунок, спільне користування туалетом або ванною, посуд, при рукостисканні, через укуси комах.

У більшості людей після зараження ВІЛом не спостерігається жодних симптомів. Іноді через кілька днів після інфікування вони

з'являються і схожі на грип: збільшення лімфовузлів, лихоманка, втрата 10% ваги тіла впродовж двох місяців, слабкість. Проте ці симптоми за кілька тижнів минають самі по собі. Безсимптомний етап розвитку хвороби може тривати до 10 років.

Україна посідає 6-те місце у світі за рівнем поширення епідемії ВІЛ/СНІД.

За період з 1987 р. до 2011 р. зареєстровано 181609 ВІЛ-інфікованих громадян України, у т.ч. 37110 хворих на СНІД; померла 20891 людина.

Аналіз офіційних даних щодо поширення ВІЛ-інфекції свідчить, що епідемія триває з тенденцією до дальшого зростання в усіх регіонах України. Найбільше ВІЛ-інфікованих у Дніпропетровській, Одеській, Миколаївській і Донецькій областях.

Основний спосіб вберегти себе від СНІДУ — поведінка людини.

Оскільки вакцини проти СНІДУ не існує, єдиним способом запобігти інфекції є уникнення ситуацій, що несуть ризик зараження:

1. Статеві контакти — найбільш поширений шлях передачі вірусу. Тому надійний спосіб запобігти зараженню — уникати випадкових статевих контактів, використовувати презервативи.

2. Внутрішнє вживання наркотиків не тільки шкідливе для здоров'я, але і значно підвищує мож-

СНІД (синдром набутого імунodefіциту) — важке інфекційне захворювання, спричинене вірусом імунodefіциту людини (ВІЛ), який пошкоджує імунну систему людини, і таким чином знижує опірність організму проти будь-якого захворювання.

ливість зараження вірусом. Як правило, ті хто вводять внутрішньовенні наркотики, використовують загальні голки і шприци без їхньої стерилізації.

3. Використання будь-якого інструментарію (шприци, системи для переливання крові) як у медичних установах, так і в побуті при різних маніпуляціях (манікюр, педикюр, татуювання, гоління і т.п.), де може міститися кров людини, зараженої ВІЛом. Тому необхідна їхня стерилізація. Вірус СНІДУ не стійкий, при кип'ятінні гине миттєво. Можуть бути використані спеціальні дезрозчини. Спирт не знищує ВІЛУ.

4. Донорська кров. Її перевірка обов'язкова.

5. Венеричні хвороби сприяють поширенню ВІЛУ, а тому їх потрібно терміново лікувати.

Отже, за нинішніх умов відсутності вакцини та ефективних ліків єдиною доступною всім зброєю проти інфікування ВІЛом є безпечна поведінка людей і суворе дотримання санітарно-епідемічного режиму в лікувальних установах.

Анатолій УЗЮМОВ,
головний лікар
Косівської райСЕС.

Політикум

«Карлики» зйдуть із політичної арени

Новий закон про вибори кардинально змінить політичну мапу України. Нині можна впевнено стверджувати: до Верховної Ради наступного скликання пройдуть лише три найбільші партії — дві опозиційні — «Фронт Змін» і «Батьківщина», і тільки одна провладна — Партія регіонів. Політичні «карлики» зможуть стати парламентськими лише, якщо наберуть понад 5% голосів виборців.

Провладні кишенькові партії — КПУ і Народна партія Литвина — мовчки проковтнули образи й почали домовлятися про місце у списку Партії регіонів. Демократи зчинили ґвалт: прокляття на виборчий закон посипалися з вуст Тягнибока, Кличка, Гриценка, Катеринчука, Наливайченка тощо. Іще місяць тому ці політики критикували ініціативи Яценюка, підтримані БЮТом, про бойкот виборів. Сьогодні вони так само запекло виступають проти закону, який передусім забезпечує право українців обирати собі владу.

Парламентська опозиція не дала Партії регіонів і її сателітам протягнути через Раді закон, який був фактично інструкцією з фальшування виборів народних депутатів. Такий закон більшість вже ухвалювала — на місцевих виборах 2010 року. За ним Партія регіонів от-

римала більшість майже в усіх місцевих радах.

Мабуть ті, хто критикує цей закон, просто його не читали.

Такого виборчого закону, який ухвалено 17 листопада, в Україні ще не було. Він не дає можливості владі влаштовувати славнозвісні «каруселі», не дозволяє фальшувати бюлетені, залякувати виборців і членів виборчкомів, безпідставно знімати з реєстрації опозиційних кандидатів.

Виборча документація зберігатиметься протягом п'яти років. Це означає, що чесність виборів можна буде перевірити й після зміни влади. А тому кожен член виборчої комісії сто разів подумає, чи брати участь у підборці протоколів.

Кількість виборців, які взяли участь у голосуванні, має бути оприлюднено вже за годину після закриття виборчих дільниць. Це не дозволить

владі пачками вкидати бюлетені за Партію регіонів.

Завдяки новому закону в парламенті більше не буде штучних блоків. І добре! Адже всі виборчі блоки в Україні створювали лише для того, щоб за гроші роздавати місця у прохідній частині списку.

Новий закон про вибори спонукає демократів згуртуватися. Всі, хто хоче бути корисним державі, а не отримати тепленьке місце у парламенті, повинні стримати амбіції і долучитися до «Фронту Змін» і «Батьківщини». Ці політичні сили мають реальну підтримку виборців і легко долають виборчий бар'єр. Вони вже почали формувати єдині списки кандидатів у мажоритарних округах.

Опозиція домоглася ухвалення закону, який дає їй реальний шанс перемогти на виборах і змістити президента Януковича.

Новий закон про вибори і справді не захищає тих, хто любить лише себе в політиці. Проте він захищає самі вибори і право українців на волевиявлення. Він дає українцям шанс змінити владу!

Борімося й поборемо!

Олена ШПАК.

Спорт

Футбольний сезон на Косівщині

На початку листопада було зіграно останній офіційний матч у цьому сезоні за участю футбольних команд Косівщини, в якому пістинський «Кремінь» виборов право продовжувати в наступному сезоні боротьбу за чемпіонство в обласній Лізі чемпіонів з півфінальних ігор.

До цього команда успішно зіграла в груповому турнірі, посівши перше місце, і в 1/4 фіналу подолала чемпіона Надвірнянського району.

Цього року ми були представлені двома командами у другій лізі обласної першості – ФК «Гуцульщина» (Косів) та ФК «Карпати» (Кути). У досить упертій боротьбі за тур до завершення першості косівчани вибороли основним складом серед команд другої ліги І місце і право брати участь у наступному сезоні в чемпіонаті області серед команд першої ліги. Юнацький склад косівчан теж вів боротьбу за перше місце серед своїх ровесників, але невдалий виступ в останньому турі першості позбавив команду золотих медалей і в підсумку юнаки «Гуцульщини» посіли друге місце.

Варто відзначити вдалий виступ «Гуцульщини» в розігріш кубка області, в якому команда вперше в своїй історії дійшла до півфіналу. І лише коломиянам вдалось зупинити наших земляків у цьому престижному турнірі. Вони в подальшому заволоділи цим трофеєм і стали також чемпіонами області 2011 року.

Цьогорічний вдалий виступ косівчан – це перш за все заслуга керівництва клубу, його тренерів і, звичайно, самих гравців команди. Отже, побажаємо клубу успішного виступу в наступному сезоні серед елітних команд області.

Щодо виступу нашої другої ко-

манди — кутських «Карпат», то через певні причини, мабуть, в першу чергу, фінансові, команда посіла 7 місце основним складом і четверте — юнаки.

Тепер декілька слів — про чемпіонат і кубок району з футболу. У цих змаганнях взяло участь 11 команд — дорослих і юнацьких і лише 10 команд дійшли до фінішу. Через два невіізди на ігри тюдівську «Ниву» було знято зі змагань згідно з регламентом чемпіонату.

Як і торік, рівних у цьому році не було пістинському «Кременю», який провів чемпіонат без єдиного програву і виграв кубок району. Другим фінішував вербовецький «Арсенал» і третє місце посіла старокутська «Скала». До речі, ця команда в цьому році вперше в своїй історії взяла участь у чемпіонаті району, і відразу досягла такого результату.

Аналогічного успіху досягли і футболісти шешорських «Карпат», які після кількарічної перерви в цьому році відновили участь у районному чемпіонаті і стали фіналістами кубка району, а юнацький склад виборов перше місце. Друге місце серед юнацьких команд посіла команда ФК «Березів», а третіми були юні футболісти слобідського «Черемоша».

Заслужують на відзначення і юні футболісти. Виступаючи в дитячій футбольній лізі області, вихованці Косівської ДЮСШ відділу освіти фінішували другими у молодшій групі, що шокувало футбольну гро-

мадськість області, і вибороли п'яте місце старшою групою.

Отже, футбольний сезон 2011р. на Косівщині завершено. На мою думку, він був для наших команд та їх уболівальників успішним. Тому хочеться подякувати всім тим, хто своєю працею і зусиллями доводив до перемог наші команди.

На чемпіонів і призерів чекають кубки, медалі, грамоти, нетривалий відпочинок і невдовзі — підготовка до нового футбольного сезону.

В. ЯКИМИШИН,
голова районної федерації футболу.

Підсумкова таблиця чемпіонату Косівського району з футболу 2011 року

Дорослі						
Команди	І	В	Н	П	М	О
1 Пістинь	20	18	2	0	79-15	56
2 Вербовець	20	16	2	2	81-19	50
3 Старі Кути	20	11	2	7	62-49	35
4 Рожнів	20	11	2	7	54-44	35
5 Слобідка	20	9	2	9	43-46	29
6 Бабин-Город	20	8	1	11	38-47	25
7 Березів	20	7	0	13	32-46	21
8 Яблунів	20	6	3	11	37-60	21
9 Шешори	20	4	7	9	30-50	19
10Тюдів	20	4	3	13	35-47	15
11Трач-Хімчин	20	2	4	14	25-83	10

Юнаки						
Команди	І	В	Н	П	М	О
1 Шешори	20	16	1	4	75-15	49
2 Березів	20	14	3	3	47-13	45
3 Слобідка	20	12	4	4	46-15	40
4 Пістинь	20	11	3	6	41-20	36
5 Рожнів	20	9	5	6	51-38	32
6 Яблунів	20	8	2	11	29-49	26
7 Бабин-Город	20	8	1	11	39-49	25
8 Вербовець	20	6	4	10	28-45	22
9 Трач-Хімчин	20	4	3	13	30-66	15
10Старі Кути	20	3	3	14	25-48	12
11Тюдів	20	3	3	14	26-58	12

можливе для того, щоб команда брала участь у турнірах. А також з великою приємністю нагородили грамотами юнацьку команду «Скала», яка вже має з кого брати приклад і в якій ще все попереду.

З нагоди вшанування футболістів-бронзовиків на свято завітав голова районної федерації з футболу, голова спортивного товариства «Колос» В.М.Якимішин. Василь Миколайович вручив кожному футболістові грамоти, медалі і кубок за зайняте третє місце у чемпіонаті району з футболу, а також запевнив, що цей успіх є поєднанням зусиль не однієї людини, а всієї команди – тренера і гравців. Тож усім жителям району хочеться вірити, що вперше взяти участь і відразу досягти трійки найкращих

яння місцевої влади організували для переможців свято-концерт. Розпочали, як годиться, з Гімну. Згодом спільною молитвою і щирими побажаннями на майбутні перемоги побагословив винуватців дійства отець Дмитро Коцаба.

«Вперше трапилося так, що футбольна команда у Старих Кутах не тільки щойно відродилася, а й невдовзі виборола бронзові нагороди в районі. Це свідчить про те, що спорт у селі розвивається. Тож у



планах – побудова нового спортивного футбольного майданчика, щоб наша «Скала» не раз змогла зіграти і поборотися за першість із суперниками на власному полі», — звернувся до присутніх сільський голова Г.П.Лаврук. Григорій Петрович разом із односельчанином, депутатом районної ради Богданом Несторовичем Чепигою вручили почесні грамоти від сільської і районної влади усім футболістам команди, серед яких було нагороджено як найкращого тренера, так і капітана команди, нападника, найкращого вболівальника та гравців за забиті перші голи. Не забули й про добровольців, тих, які щоразу сиділи у рядах уболівальників, допомагали фінансово і робили все

— це не випадковість. У це вірять і односельчани, а друзі і рідні, їх, без сумніву, підтримують і люблять.

Незважаючи на те, що більшість уболіває за великий футбол, за такі команди, як, скажімо, «Динамо» чи «Карпати», старокутчани віднедавна мають і своїх фаворитів.

Наприкінці урочистого вечора гравці «Скали» разом із сільським головою і гостями свята відвідали простору рівнинну місцину, яка, сподіваються, з часом буде великим футбольним майданчиком. Вже відтепер мріють футболісти, що зіграють тут не один матч. Вірять у це й отець Дмитро, який освятив цю земельну ділянку.

Миромира ДОЛИНЧУК.
Фото автора.

Знай наших!

Ще одна перемога

Один із найблагородніших видів спорту – кйокушинкай карате, адже спортсмени керуються лозунгом: «Будь суворим до себе і лагідним з іншими».



Каратисти свідомо обирають шлях самовдосконалення, ідуть своєю дорогою, переборюючи труднощі та свої недоліки.

Косівська організація федерації кйокушинкай карате, яку очолює суддя національної категорії України В.Марфей, виховує фізично розвинуту, здорову духом молодь. Вона діє на базі СК «Гепард». Тут займаються діти віком від 6 до 16 років, а також дорослі. Президент районної організації кйокушинкай карате, суддя національної категорії В.Марфей не лише тренує спортсменів, а й забезпечує їх участь у змаганнях різних рівнів.

У жовтні в м. Ужгороді відбувся міжнародний турнір. У ньому взяли участь спортивні клуби з різних областей – Київської, Львівської, Черкаської. Були представлені команди міст Миколаєва, Ірпеня, Одеси, Ужгорода, Львова. З Німеччини приїхала команда

у складі 26 осіб, з Грузії — два спортсмени, з Івано-Франківщини — аж 3 команди, серед яких була і косівська. До її складу увійшло 9 найсильніших спортсменів.

У своїх вагових категоріях Василь Семенюк і Тетяна Томчук вибороли перші місця, Ольга Байдюк, Ілона Клевець і Діана Глодова посіли другі, а Ірина Будз — третє.

Їхні виступи відзначалися високою майстерністю і вкотре довели, що Гуцульщина багата на таланти не лише в спорті, але й у бойовому мистецтві.

В.Марфей не втомлюється повторювати своїм вихованцям: «Заходьте в наш спортивний клуб «Гепард», займайтеся кйокушинкай карате, набирайтеся здоров'я, удосконалюйтеся морально. Ми успішно й гідно представлятимемо Косівщину та Україну на спортивних турнірах найвищого рівня».

Я. ТИМОФІЙЧУК.

Косівські тенісисти – другі

26 — 27 листопада у м. Коломиї проводили чемпіонат області з настільного тенісу серед юнаків і дівчат 1990 року народження і молодших. У ньому взяли участь і юні тенісисти Косівської ДЮСШ.

У командному заліку вони посіли почесне друге місце, а в особистому – учень Косівської ЗОШ № 2 Олексій Романів був третім. Непогано на цих змаганнях висту-

пили також вихованці спортивної школи Віталій Гринюк (він змагався серед дорослих), Дмитро Яремчук, Ярослав Поціхович. Окремо хочеться відзначити Віталія Гринюка, який постійно прогресує і поліпшує свій рівень гри. На міжобласному турнірі в м. Вишніці, який проводили 20 листопада, Віталій посів 3 місце.

Назарій КОВАЛЬЧУК,
тренер Косівської ДЮСШ.

Візьміть на замітку

Виставки у країнах Євросоюзу

З метою розвитку господарської діяльності, залучення інвестицій з Євросоюзу, створення нових робочих місць та поліпшення добробуту громадян, суб'єктам господарської діяльності Косівщини пропонуємо взяти участь у виставках у країнах Євросоюзу:

ПОЛЬЩА:
- м. Кельце: 6 — 8.03.2012 — Х виставка поновлюваних джерел енергії;
16 — 18.03.2012 — XVIII міжнародна виставка сільськогосподарської техніки;
- м. Познань: 24 — 27.01.2012 — будівельна виставка;
- м. Щецин: 16 — 18.03.2012 — виставка поновлюваних джерел енергії.

НІМЕЧЧИНА:
- м. Берлін: 20 — 29.01.2012 — Міжнародна виставка досягнень харчової промисловості, сільського господарства, садівництва та вироб-

ництва продовольчих товарів;
- м. Берлін: 21 — 25.02.2012 — Міжнародна будівельна виставка. ІСПАНІЯ:
- м. Барселона: 14 — 18.05.2012 — Міжнародна виставка харчової промисловості.

ГРЕЦІЯ:
- м. Афіни: 4 — 7.2012 — Виставка електрообладнання, електроніки та освітлювальної техніки.
Якщо підприємств зацікавила ця інформація, звертайтеся в управління економіки райдержадміністрації. Телефон для довідок 2-22-75.
Для участі у вказаних заходах необхідно відкрити Шенгенську візу, вартість якої 35 євро, а також оплатити страховий поліс терміном на 90 днів. Витрати, пов'язані з проживанням і транспортом під час поїздки за кордон — за рахунок суб'єктів господарської діяльності.
Я. БРИНСЬКИЙ,
заступник голови райдержадміністрації.



**Кохану дружину,
люблячу матусю
і бабусю,
дорогу сваху
ПОГРИБЕННИК
АННУ ІВАНІВНУ
з с. Рибного
вітаємо
з ювілеєм.**

У цей знаменний
день святковий
До Вас вітання

йдуть з усіх сторін.

Дозвольте й нам Вас привітати
Від нас усіх — доземний Вам укл
Нехай над Вами небо голубіє,
Не знають втоми руки золоті,
Нехай душа ніколи не старіє,
А серце не втрачає доброти.
Росиці Вам з кленового листка,
Зерна добірного з пшениці золоті.
І долі світлої та молоді
На довгий вік, на многі літа!

**З повагою чоловік Юрій, сини Юрій
і Святослав з сім'ями, свати
з с. Рибного та м. Чернівців.**



**Найдорожчу
внучку
ЯРЕМИН
ВІКТОРІЮ ІВАНІВНУ
зі Старого Косова
вітаємо з днем
народження.**

Наша мила і любя,
Найкраща у світі.
Бажаємо щастя,
Даруємо квіти.
Якби в словах була

пророка сила,

А в серці чарів полум'я цвіло,
То ми б для Тебе, любя, так зробили,
Щоб дня сумного в Тебе не було.
Хай тільки цікаве на Тебе чекає,
Хай радісний настрій в очах Твоїх сяє,
Хай справжнє кохання буде поруч з Тобою,
Нехай будуть друзі за Тебе горою.
Хай буде життя Твоє схоже на казку,
Хай Бог Тобі все, що Ти хочеш, дає.
Спасибі за душу, спасибі за ласку,
Спасибі за те, що Ти у нас є.

**З любов'ю бабуся Галюся, батько
Іван, брати Віктор і Максим.**

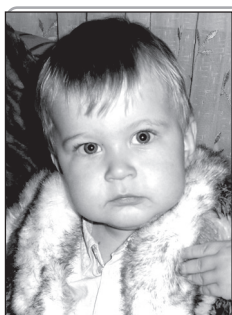


**Дорогого сина
ПІТИЛЯКА
ВАСИЛЯ
ВАСИЛЬОВИЧА
з с. Шешорів
вітаємо
з ювілеєм.**

Ми дякуєм Богу,
що ти у нас є,
Хай силу й здоров'я
Господь подає.
Хай доля дасть

Тобі безліч літ щасливих,
Життя дарує радість і красу,
Нехай ангела чарівні білі крила
Тобі із Божих рук здоров'я принесуть.
Будь молодим, завжди красивим,
Веселим, добрим і простим,
Завжди привітним будь і милим,
Завжди коханим, дорогим.
В житті лиш сонечко хай сяє,
Оточує любов, повага.
Із днем народження вітаєм,
Бажаєм успіхів, наснаги.

З любов'ю тато Василь і мама Анна.

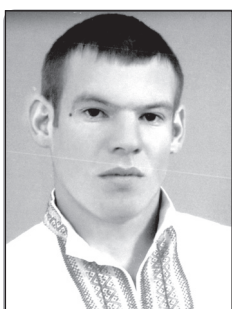


**Найдорожчого
сина, онука, фіїна
ФИЛИЩУКА
РОМЧИКА
з м. Косова
вітаємо з першим
рочком життя.
Рівно рік
тому назад
Сам Господь
узав зоринку,
І її величний блиск**

Влив в малесеньку дитинку:

В оченята — неба синь,
В усмішку — веселки барви,
Сонця промені — в волоссі,
В серце — ласку і добро.
Тож неси величний дар
І в душі добро плекай,
Ясним сонечком всіхайся
І приймай букет вітань,
Що підібрані з любов'ю.
Щастя, радості, здоров'я,
Здійснення усіх бажань.

**З любов'ю мама Оля,
тато Андрій, бабуся Наталя,
дідусь Володя, прабабуся Ганна,
хресна матка Мар'яна.**



**Дорогого внука
КУСТРЕЮКА
РОМАНА
ЮРІЙОВИЧА
з с. Черганівки
вітаємо
з 20-літтям.**

Нехай здоров'я,
радість і достаток
Сиплються, немов
вишневий цвіт,
Хай малює доля

з буднів свято

І дарує ще багато літ.
Хай квітне Твоя доля,
Не знає смутку серце золоте,
Ми щастя зичим, радості земної,
І знай: ми дуже любимо Тебе.

**З любов'ю дідусь і бабуся,
хресні батьки Міша і Оля, Улянка
і Діанка з с. Рибного.**



**Вітаємо дорогого
САМОКИЩУКА
ВАСИЛЯ
ВАСИЛЬОВИЧА.**

Сьогодні рівно 30
в житті Твоїм минає,
А скільки їх це
на шляху,
про це ніхто не знає.
Хай буде їх
не менше 100,
Хай шлях Твій

буде чистим,

А все життя, мов той кришталь,
Прекрасним, ніжним, чистим,

**З повагою дружина Мар'яна,
син Богдан, мами Марійка
і Ганнуся, тато Василь, брати
Ігор, Володя з сім'єю.**



**Люблячу матусю,
бабусю,
прабабусю
ГРИГОРЧУК
АНАСТАСІЮ
ІВАНІВНУ
вітаємо
з 85-річчям.**

Спасибі Вам, мамо,
що Ви нас зростили,
За те, що нам роки
віддали свої,

За руки невтомні і серце ласкаве
Низький Вам уклін до землі.

З любов'ю діти, внуки і правнуки.

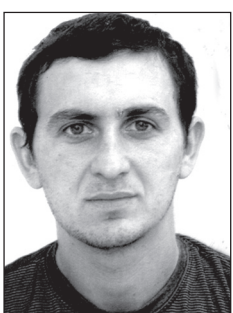
**Дорогого ПІТИЛЯКА ВАСИЛЯ ВАСИЛЬОВИЧА
з с. Шешорів вітаємо з 30-річчям.**

Всією родиною ми Тебе вітаємо,
Безмежного щастя
всі ми бажаємо.

Щоб радісні дні
теплом зігрівали,
Щоб рідні і друзі Твій дім
не минали.
Щоб довго і мирно
на світі жилося,
Щоб тільки добро
Тобі завжди велося.
Щоб Матінка Божя
покровом вкрила

І Сина свого за Тебе просила.

**З повагою швагрю Василь
з дружиною Лесею, похресники
Любомир і Ростислав.**



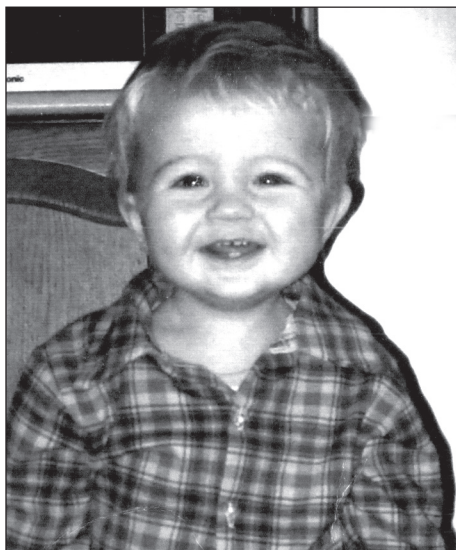
Хай тільки цікаве
на Тебе чекає,
Хай радісний настрій
в очах Твоїх сяє,
Хай справжнє кохання
буде поруч з Тобою,
Нехай будуть друзі
за Тебе горою!
Бажаєм, щоб доля Тобі
усміхалась,
Щоб задуми завжди
здійснити вдавалось,

Щоб сонце удачі світило невпинно,
І щоби щастило Тобі неодмінно!

**З повагою сестра Люба з
чоловіком Василем, похресники
Андрій і Богдана.**

**Найдорожчого синочка
ЛУКАНЮКА ЮРІЯ
ЮРІЙОВИЧА
(Сенчін)
з с. Малого Рожина
вітають
з днем народження
тато Юра
і мама Вікторія.**

Любий наш Юрасику,
дорога дитино,
Ти у нас, як сонечко,
на землі єдиний.
Хочеться для Тебе
небо прихилити,
Щоб Ти міг у щасті все
життя прожити.
Щоб снілися до Тебе
з неба зорі золоті,
Щоб гріло
сонечко ласкаве,
Щоб Бог Тебе
в опіці мав,
А ангел Твій охороняв!



**Найдорожчого внука, фіїна
ЛУКАНЮКА ЮРІЯ
ЮРІЙОВИЧА
з с. Малого Рожина
вітаємо
з днем народження.**

Усе, що в світі
є найкраще,
Нехай дістанеться
Тобі:

Багатство, розкіш,
успіх, щастя
І мрії, втілені в житті!
Ми Тебе дуже любимо,
Щоб Ти нам
здоровенький
зростає,
Щоб все знав, все умів
І все мав, що хотів!

**З любов'ю дідусь
Василь, бабуся
Марія, похресні
батьки Ваня та
Мар'яна, сестричка Асілка.**



**Дорогого, люблячого сина, брата,
внука, племінника, фіїна та друга
ТЕПЛИШНЮКА ІВАНА ДМИТРОВИЧА
з с. Великого Рожина щиро вітаємо
з днем народження
і прийняттям присяги.**

Щасливої долі Тобі ми бажаєм,
Цілунків, привітів, надій і вітань,
Міцного здоров'я, п'яної любові
І здійснення всіх заповітних бажань.

**З повагою тато, мама, брат, дід
Гаверило, Василь, хрещені батьки,
родина і друзі.**



**МИКОЛУ ІВАНОВИЧА
і ВАСИЛИНУ МИКОЛАЇВНУ ГАБОРАКІВ
з с. Цуцулина з 40-річчям
подружнього життя
і ВАСИЛИНУ МИКОЛАЇВНУ — з 65-річчям
вітає родина з смт. Верховини
В.М.Буськаною, К.М.Харук, В.В.Павлюка,
Ю.Ю.Словака, І.М.Буськаною.**

Хай Матір Божя Вас охороняє,
В душі панує світла доброта,
Ісус Христос здоров'я посилає
На многі і благі літа!

Щиро вдячні заступнику начальника
електрозв'язку Василеві Йосиповичу Бовичу
за допомогу людям похилого віку у ремонті
телефонів.

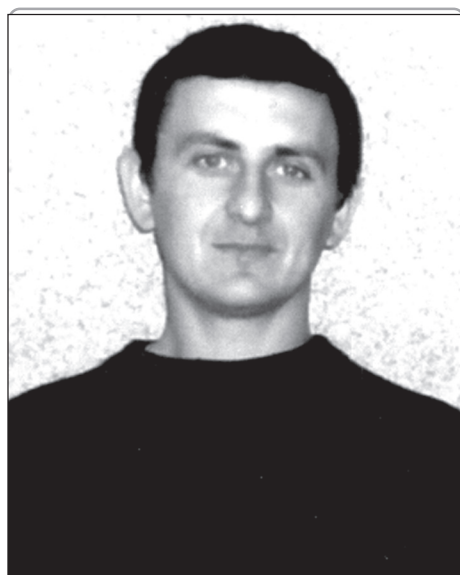
Здоров'я Вам і Божого благословення.
**Н.І. ГАЛИЧУК, М.І. КИЦЕЛЮК,
смт. Кути.**

**Дорогого
ПЕЧЕНІЩУКА ВАСИЛЯ ДМИТРОВИЧА
з с. Пістиня вітають з ювілеєм
син Іван з сім'єю, дочка Люба
з сім'єю, сват Іван з сім'єю та онуки.**
Спинити час ніхто не в змозі,
І ліс шумить, і квітне сад.
На Вашім сонячній порозі
З'явилось мудрих 55.
Ви — гарний господар і тато чудовий,
Дарує турботу і море любові.
Спасибі за ласку, за руки умілі,
Живіть нам на радість у щасті та мирі.
Ми Вам надсилаєм ці щирі слова,
А Бог хай Вам дарує многая літа!



**Працівники Будинку культури
с. Пістиня вітають
із 55-річчям
ПЕЧЕНІЩУКА ВАСИЛЯ
ДМИТРОВИЧА.**

У цей осінній
гарний день
Прийми від нас
палкі вітання.
Багато щастя
й довгих літ,
В житті —
ні смутку, ані бід,
Живи до ста
прекрасних літ!



**Коханого чоловіка, люблячого батька
ПІТИЛЯКА ВАСИЛЯ ВАСИЛЬОВИЧА
з с. Шешорів вітаємо з 30-річчям.**

В житті нехай все буде, що потрібно,
Без чого не складається життя.
Любов, здоров'я, щастя, дружба
Та вічно нестаріюча душа.

Всю доброту, яка існує в світі,
Всю радість, що живе поміж людей,
Найкращі всі, що до вподоби квіти,
Даруємо у цей святковий день.
Хай будуть поруч віра і надія,
Як два крила, що власти не дадуть,
І сам Господь по милості наділить
Ще довгих літ, що сонцем вигрануть.

**З повагою і любов'ю дружина
Світлана, синочки Олежик і Давидик.**



**Найдорожчу нашу
матусю
КІЯЩУК — РАВНИШИН
ОКСАНУ ІВАНІВНУ
з с. Города вітають
з прекрасним
ювілеєм діти,
внуки і правнук.**

Пливають роки,
як дощові хмарини,
Летять вони
й не вернуться
назад.

Тобі снігурі сьогодні на калині
Нащобетали дзвінко 70.

**Дорогу племінницю і сестру
ОЛЕКСЮК ОКСАНУ ІВАНІВНУ
з с. Шешорів вітаємо з ювілеєм.**

Летять роки, мов чайки над водою,
І з ними разом — доля не проста.
А Ви завжди лишайтеся молоді,
Живіть у щасті, радості до ста!

**З любов'ю і повагою сім'я Ткачука
Василя з м. Косова.**



Дорогих батьків
ВАСИЛЯ МИКОЛАЙОВИЧА
і **ГАННУ МИХАЙЛІВНУ КІЩУКІВ**
з с. Яворова (присілок Плоский-1)
широ вітаємо з 51-ю річницею
подружнього життя.
*Спасибі, рідненькі, за ласку й тепло,
За те, що навчили робити добро,
За руки робочі, за хліб на столі,
Спасибі Вам, рідні, уклін до землі.
Ми дякуєм Богу, що Ви у нас,
Хай силу й здоров'я Господь Вам дає.
Бажаємо довго разом прожити,
Щоб всіх на сторіччя змогли запросити.*
З любов'ю дочка Міля, зять
Петро, племінник Богдан.

Малорожинська сільська рада оголошує **КОНКУРС** на 0,5 окладу посади **спеціаліста-земле-впорядника**. Тел. 4-63-59.

Потрібна **СІМ'Я** для догляду за перестарілим. **5-83-81, (096) 3376272.**

*** ПРОДАЮТЬСЯ * ПРОДАЮТЬСЯ ***

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,40 га (стайня, 2 підвали, літня кухня) в смт. Заболотіві. **(097) 6422344, (096) 4769962.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,10 га (літня кухня, стайня, газ) у с. Старих Кутах. **(067) 7680035.**

ГОСПОДАРСТВО у смт. Кутах (центр). **(096) 5135789.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,13 га в смт. Кутах. **(050) 5139923.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,97 га в с. Хімчині (Теліщеве). **(093) 2930307, (093) 2583218.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,70 га в с. Рожнів. **(098) 2542820, (067) 5894742.**

ГОСПОДАРСТВО (1,22 га) в с. Космачі. **(067) 3079583.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,40 га в с. Сподній. **(098) 8242564.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,40 га у с. Вербовці. **(097) 9078792.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,12 га в с. Старих Кутах. **(097) 7400819.**

ГОСПОДАРСТВО в с. Старих Кутах. **(097) 4707901.**

ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,40 га в с. Іллінцях Снятинського району (біля центральної дороги). **(097) 9646281.**

ГОСПОДАРСТВО у с. Вербовці. **(067) 7667210, 5-27-81** (після 19.00).

ТЕРМІНОВО господарство або 1/2 у с. Сподній. **(067) 6012395.**

3-кімнатна КВАРТИРА в центрі м. Косова (на I поверсі). **(097) 0677654.**

ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,11 га під будівництво. **(067) 7651448.**

ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,16 га у м. Косові. **2-36-31.**

ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,22 га у с. Вербовці. **(067) 7667210.**

ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,46 га з фундаментом 13х11 (всі комунікації) з документами в с. Брустурах (Царина). **(098) 9311889.**

БУДКА (битовка) для торгівлі, майстерні, інше: Д – 310 (300) х Ш – 240 (230) х В – 190 (180) – 5000 грн. + торг. **(066) 7900382.**

«HONDA-ACCORD», 2,0K, 1988 р.в. Ціна – 2700 у.о. або обмін на ліс. **(097) 7911429.**

Автомобіль **«ТАТА»** LPT 6131058, 2006 р.в. **(097) 4500533.**

ВАЗ-2104, 2007 р.в., ц. – 3600 у.о. **(096) 9469593.**

УАЗ «Патріот», 2006 р.в. **(097) 3240213, (067) 9964593.**

ВАЗ-21011, 1982 р.в., у нормальному стані. Ц. – 8500 грн. **(098) 6402133.**

Терміново **«ФОРД»** (пікап), 1995р.в., (5 л на 100 км). **(098) 5681632.**

«НИВА» після капремонту, 1985р.в. **(097) 8645904** (Коля).

ВАЗ-2106, 1984 р.в. **(098) 2569090.**

БЛЯХА алюмінієва листова і хвильова, нержавіюча, **АЛЮЦИНК**, цинкова, **ОНДУЛІН**, **МЕТАЛОЧЕ-РЕПИЦЯ** різних виробників, **ВОДОСТІЧНІ СИСТЕМИ** та ін. Чавунні **БАТАРЕЇ**, **КОТЛИ**, **ПЛАСТИК**, **САЙДІНГ**. Можливі заміри та доставка. **2-49-87, (097) 3479277.**

Сухі **ДОШКИ** (0,25 мм). **(067) 4201556.**

ДРОВА колені. **(067) 9671777.**

ПРОТЕСИ. **(097) 2756410.**

ВУЛИКИ 2-сімейні, б/в, недорого (5 шт.). **ЗАПЧАСТИНИ** до ЛуАЗа. **СІНО.** **(096) 6656911.**

МЕБЛІ б/в. **(096) 5339512.**

КОТЛИ твердопаливні. **(067) 9671777.**

МОТОБЛОКИ (кредит). **(050) 4345082, (097) 8665397.**

Хлібопекарська **ЕЛЕКТРОПІЧ**, **ХЛІБОРІЗКА** та деякий інвентар для пекарні. **(096) 9432575.**

ПРАЛЬНА МАШИНКА б/в, **ТЕЛЕВІЗОР** б/в, **СТОЛЯРКА** б/в, **ХАТА** із земельною ділянкою 0,20 га у с. Пістині. **(097) 3597464.**

ЛИЖИ та спорядження (недорого). **(097) 6027078.**

Білі мариновані **ГРИБИ**. Ціна 1-літрової банки – 80 грн. (оптом – знижка). **(096) 4042527.**

СІНО, ОТАВА. **(067) 7446200.**

ОТАВА в тюках (недорого). **(096) 2633184.**

ЯБЛУКА (йони). **(096) 9492449.**

ЯБЛУКА. **(096) 8986578.**

СВИНЯ. **(098) 8215088.**

Чистокровні **ЦУЦЕНЯТА** середньоазійської вівчарки (алабай). **2-03-20, (067) 2081269.**

3-річний **КІНЬ.** **(067) 2081261.**

КРОЛІ (каліфорнія) різного віку. **(098) 2927288.**

Догляд за хворою людиною. **2-01-16, (097) 2683274.**

З 1 грудня — відкриття ЄВРОХІМЧИСТКИ. Чистка одягу, прасування і фарбування ваших речей; м. Косів, вул. Гвардійська (II поверх над «Гостинним домом»). **(096) 4233922.**

«КОЛОМІЙСЬКА КОВАЛЬНЯ» пропонує ковані дашки, елементи до перил, огорожі, балконів; решітки, підвазонники, лавочки; **м. Коломия, вул. Мазепи, 52. (050) 1010063.**

Винайму 1-кімнатну квартиру зі зручностями в Косові. **(098) 7667004.**

ПОСЛУГИ

РЕСТАВРАЦІЯ кованих виробів. **ВИГОТОВЛЕННЯ І ВСТАНОВЛЕННЯ.** **(097) 2325048.**

Послуги **ВАНТАЖНИМ МІКРО-АВТОБУСОМ.** **(097) 3479277.**

Вантажні **ПЕРЕВЕЗЕННЯ** до 7 тонн по Україні. Будка 40 куб. **(067) 9733324.**

Вантажні **ПЕРЕВЕЗЕННЯ** ялинки. **(067) 9733324.**

ПЕРЕТЯГУВАННЯ м'яких меблів. **(097) 6011182.**

ЧИСТКА ПОДУШОК (с. Старі Кути). **(096) 4484247** — Іванка.

РОБОТА

На автомийку в смт. Кути потрібен **АВТОМИЙНИК.** **(096) 2537196.**

Салон «Клеопатра» запрошує на роботу та навчання **ПЕРУКАРІВ І МАНІКЮРНИЦЬ.** **(096) 2201004.**

Здаємо в оренду **ПРИМІЩЕННЯ** біля магазину «Старий друже». **(050) 7226252.**

Здається **ПРИМІЩЕННЯ** 107 кв.м і 207 кв.м (недорого). **(097) 9006133.**

Здаємо **3-кімнатну КВАРТИРУ** в центрі м. Косова. **(067) 2915754.**

Салон «Клеопатра»
Тільки 24 грудня **КУПУЄМО ВОЛОССЯ** (не коротше 35 см), ціна від 1000 – 9800 грн. за кг; **ГОДИННИКИ** наручні в жовтих корпусах. **2-23-33, (097) 4406956.**

М'яч ще летів у вікно директора школи, а діти вже грались у хованки.

Нічний дзвінок з податкової:
— Не подумайте нічого поганого, ми винятково з приводу вашого спокійного сну...

Куплю **«ВОЛИНЯНКУ-ТАВРІЮ»** (можливо, без документів). **(067) 1642711, (097) 8750231.**

Куплю сухі **ДОШКИ** 0,40 мм, довжиною 4 м. **(096) 5339512.**

Вічна пам'ять

Косівська районна державна адміністрація висловлює глибоке співчуття родині, близьким і друзям колишнього начальника районного управління сільського господарства, кандидата сільсько-господарських наук **ГАНЦЯКА ВАСИЛЯ ЮРІЙОВИЧА** з приводу його відходу у вічність. Поділяємо ваше горе, сумуємо разом з вами, підтримуємо в годину скорботи.

Сім'ї Я.Мартинюка, М.Кіщука, Л.Данко, О.Кошака, М.Тонюка, О.Баранюка, Л.Захарії, В.Тинкалюка, М.Баранюка, А.Малявської, В.Колоса, А.Кабина, І.Бігарій висловлюють щирі співчуття Юрашук Лесі з приводу смерті її матері **Ольги**.

Поділяємо ваше горе, сумуємо разом з вами, підтримуємо в годину скорботи.

Колектив працівників Старокосівської ЗОШ І-ІІІ ступенів висловлює щире співчуття технічним працівникам школи С.М.Свирид, П.Ю.Свириду, Д.А.Луцькому з приводу тяжкої втрати – смерті їхньої **матері**.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі і допоможуть пережити біль втрати дорогої людини, а Господь Бог упокоїть душу покійної у царстві небесному.

Колектив інфекційного відділу Косівської ЦРЛ висловлює глибоке співчуття колишній медсестрі О.Д.Голюк, старшій медсестрі відділу І.В.Голюк з приводу важкої для них втрати – передчасної смерті чоловіка і батька **ГОЛЮКА Михайла Васильовича**. Світла йому пам'ять. Співчуваємо синові Тарасові та всій родині. Нехай наші щирі співчуття полегшать біль втрати рідної людини.

Педагогічний колектив Хімчинської загальноосвітньої школи І-ІІІ ст. висловлює щирі співчуття колишньому вчителю математики, заступнику з навчально-виховної роботи Сусак Парасці Іванівні з приводу раптової смерті її **чоловіка**.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у непоправному горі, а Бог допоможе вам та рідним пережити біль втрати дорогої людини.

Родини Данишів і Раків з м. Косова щиро співчують сусідам Лесі, Володимирові, Романові та їхнім сім'ям з приводу смерті мамі, бабусі, сестри **Ольги Юріївни ЮРАЩУК**. Просимо у Господа Бога царства небесного для душі покійної та сили рідним пережити це горе.

Сім'ї О.Тинкалюк, Я.Тимофійчука, П.Плевака, М.Сусак, М.Тонюк, М.Рудого, А.Ситника, Г.Пилип'юк, В.Баранюка, В.Ласитчука зі Старого Косова висловлюють щире співчуття сусідам Оксані та Дмитрові Луцьким з приводу непоправної втрати – смерті **матері**.

Молимо, щоб Господь дав вам сили пережити цей важкий час, а душу покійної прийняв у царство небесне.

Сім'ї з вул. Міцкевича, Гоголя та пров. Гоголя висловлюють глибоке співчуття сусідці Генки Марії з приводу смерті її мамі **КАБИН Ганни Степанівни**.

Нехай земля покійній буде пухом, а наші щирі співчуття стануть рідним краплиною розради у важкому горі.

Сім'ї В.Бурдяк, М.Дарійчука, Ю.Волощук, В.Русначук, Л.Чужак висловлюють глибоке співчуття Тарасові і Марії Пасайлюкам, синові Павлу з приводу смерті найдорожчої людини – **матері та бабусі**.

Нехай вам Бог допоможе пережити це горе, а душі Гафії Юріївни дарує царство небесне і земля нехай буде пухом.

Члени товариства «Штрамаки» глибоко сумують з приводу смерті колеги

МОРАВСЬКОГО Володимира Петровича і висловлюють щирі співчуття родині покійного.

Нехай наші співчуття полегшать рідним біль непоправної втрати, а Господь Бог допоможе пережити це горе.

Класний керівник, учні 6 класу Бабинської ЗОШ І-ІІ ст. висловлюють глибоке співчуття Стів'юк Ганні Василівні з приводу передчасної смерті її **батька**.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у тяжкому горі.

Сім'ї І.В.Гасюка та О.М.Лавриненка глибоко сумують з приводу смерті сусідки

ЮРАЩУК Ольги Юріївни і висловлюють щирі співчуття дочці Лесі, братові Роману та їх сім'ям з приводу смерті мамі і сестри.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі.

Колектив працівників колишнього магазину «Книги» № 20 глибоко сумує з приводу смерті колеги по роботі

ЮРАЩУК Ольги Юріївни і висловлює щирі співчуття дочці Лесі, внукові Володі і всій родині.

Нехай земля покійній буде пухом, а Господь Бог упокоїть душу покійної у царстві небесному.

Сім'ї В.М.Коломиєць, І.Ю.Козак, Б.М.Ділеті, Р.В.Козак, що проживають по вул. Я.Мудрого, висловлюють щире співчуття сусідці Крильчук Ганні Михайлівні з приводу тяжкої втрати – смерті її **матері**. Нехай земля покійній буде пухом.

Сім'ї В.Людьки та Я.Рихтик з м. Косова висловлюють щире співчуття сім'ям Мартинюка Степана і Мартинюк Мирослави, Мудрі Людмилі з смт. Кутів з приводу смерті їхньої **матері**. Нехай земля покійній буде пухом.

Колектив працівників Великорожинської ЗОШ І-ІІІ ст. висловлює співчуття секретарю сільської ради Слизук Наталії Миколаївні та бібліотекарю школи Слижуку Сергію Юрійовичу з приводу тяжкої втрати – передчасної смерті батька **САЩУКА Миколи Васильовича**.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі і допоможуть пережити біль втрати дорогої людини.

Випускники 1952 року Косівської НСШ: Б.П.Бович, Г.С.Богдан, Г.С.Коваленко, Я.С.Лаврук, Я.М.Майданюк, М.Д.Мартинюк, М.Й.Рогалевич, І.В.Семак, Г.М.Тараненко, Н.В.Хім'як, Є.П.Шведюк, М.О.Яре-

мійчук, М.Лаврук, Н.П.Кондрусевич, З.В.Ясельський — глибоко сумують з приводу смерті однокласниці

ПАСАЙЛЮК Гафії Юріївни і висловлюють щире співчуття родині покійної. Нехай Господь Бог пошле душі покійної царство небесне, а наші щирі співчуття стануть краплиною розради у тяжкому горі.

Випускники 1957 року Косівської ЗОШ №1 глибоко сумують з приводу передчасної смерті однокласниці

КАБИН-ЮРАЩУК Ольги Юріївни і висловлюють щирі співчуття родині покійної. Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі.

Косівське районне відділення Всеукраїнського об'єднання ветеранів висловлює глибоке співчуття синові Андрію і родині з приводу тяжкої втрати – смерті

МОРАВСЬКОГО Володимира Петровича. Нехай наше співчуття полегшить біль втрати дорогої людини.

Дирекція, педагогічний колектив Косівської ЗОШ І-ІІІ ст. № 2 висловлюють щире співчуття вчителю-пенсіонеру Ганцяк Марії Михайлівні з приводу смерті її чоловіка

ГАНЦЯКА Василя Юрійовича. Нехай земля покійному буде пухом, Господь Бог прийме душу покійного у царство небесне, а Матір Божа допоможе рідним пережити біль втрати дорогої людини.

Головна медсестра і старші медсестри Косівської ЦРЛ висловлюють глибоке співчуття старшій медсестрі інфекційного відділу Голюк Інні Василівні з приводу смерті свекра **ГОЛЮКА Михайла Васильовича**. Нехай наші співчуття стануть рідним краплиною розради у непоправному горі, а Бог допоможе вам пережити біль втрати дорогої людини.

Колектив колишньої Косівської міжрайбазис висловлює щирі співчуття Юрашук Олександрі Василівні з приводу тяжкої втрати – смерті її матері

ЮРАЩУК Ольги Юріївни. Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі і допоможуть пережити біль втрати дорогої людини.

Колектив управління Держкомзему у Косівському районі висловлює глибоке співчуття Соколюк Оксані Василівні, головному спеціалісту управління, з приводу смерті її батька

ГАНЦЯКА Василя Юрійовича. Нехай земля покійному буде пухом, а наші щирі співчуття стануть рідним краплиною розради у важкому горі.

Педагогічний колектив Кобаківської ЗОШ І-ІІІ ст. глибоко сумує з приводу смерті колишнього вчителя української мови і літератури

АНДРУСЯК Марії Григорівни і висловлює щирі співчуття родині покійної.

Нехай Господь Бог і наші співчуття додадуть Вам сили пережити біль вічної розлуки з дорогою людиною. Пам'ять про світле ім'я вчителя буде жити у наших серцях.

Заслужене визнання

Перший обласний конкурс молодих акторів Оксани Затварської

15 листопада відзначила свій ювілей, 90-річчя від дня народження, ластівка Прикарпатської сцени, заслужена артистка України, жителька селища Яблунова Оксана Іларіонівна Затварська.



Все своє життя вона віддала служінню українському народу через мистецтво театру, через високий громадянський обов'язок. Зіграла понад 150 ролей. Отримала першу премію Всесоюзного конкурсу за кращу жіночу роль — мадмуазель Куку — у постановці румунського драматурга Л.Сабаст'яна «Безіменна зірка».

Оксана Затварська зробила вагомий внесок у розвиток театрального мистецтва Прикарпаття та України в цілому.

19 листопада в Івано-Франківському академічному обласному

українському музично-драматичному театрі імені Івана Франка проходив перший обласний конкурс молодих акторів Оксани Затварської. Організатори конкурсу — Інститут мистецтв Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника, Івано-Франківський академічний обласний український музично-драматичний театр імені Івана Франка, науково-методичний центр культури і туризму Прикарпаття, родина Затварських.

Люди твої, Косівщино

Вірний син гуцульського роду

Присілок Завояли — один із найвіддаленіших куточків славного села Космача. Тут живуть і трудяться прекрасні родини. В одній із них — світлої пам'яті Петра і Марії Юсипчуків — народилося четверо дітей — два сини і дві дочки. Хоча батьки не мали освіти, але своїм дітям, крім працелюбства, прищеплювали ще й любов до книги.



Повиросли вони і розійшлися кожен своєю дорогою. Старший син Лук'ян після закінчення школи вступив на навчання до Дрогобицького педагогічного інституту ім. Івана Франка. Тут зустрів своє кохання. Після закінчення ВНЗ його разом з дружиною Людмилою направили на роботу в Кутську школу-інтернат, де педагогічний колектив тепло зустрів молоду подружжя і допоміг їм утвердитися як учителям.

У родині Юсипчуків, крім Лук'яна Петровича, здобули вищу освіту і його брат Петро, який є доцентом Волинського національного університету ім. Лесі Українки, і сестра Параска, яка працює заступником директора з навчально-виховної роботи Космач-Завоєлівської ЗОШ І-ІІ ст. А наймолодша сестра Марійка — завідувачка фельдшерсько-акушерським пунктом у рідному присілку.

Раділи батьки, що їхні діти здобули фах, будуть жити краще, ніж вони, бо важка сільська праця не давала великих доходів. І молоде покоління славного роду Юсипчуків віддячило своїм батькам, завоювавши у колективах, де вони працюють, повагу, авторитет і визнання, чим прославили не тільки себе, а й увесь космацький рід.

Авторитет і визнання молодих педагогів Лук'яна і Людмили Юсипчуків послужило тому, що в 1978 році Людмилу Трохимівну призначили заступником директора Кутської школи-інтернату, а Лук'яна Петровича — старшим інструктором Косівського райвиконкому. Пізніше він очолював організаційно-інструкторський відділ тодішнього райвиконкому, працював у Кутському СПТУ-36 заступником директора. З 1988 року Л.П.Юсипчук — директор Кутської ЗОШ І-ІІІ ст., вчитель вищої категорії. Його нагороджено знаком «Відмінник освіти», грамотою Міністерства освіти і на-

уки України, грамотами Івано-Франківської ОДА і Косівської РДА, відділу освіти та Кутської селищної ради. Крім основної роботи, Лук'ян Петрович бере активну участь у громадському житті не тільки школи, а й селища і району, його обирали депутатом Кутської селищної ради та Косівської районної ради. Лук'ян Петрович очолює Конгрес кутської інтелігенції, учасник чоловічої капели «Черемош», заступник голови осередку Кутської «Просвіти».

Колектив школи високо цінує свого керманича за людяність, професійність, щире доброто і справедливості. Його поважають, з теплотою ставляться до нього школярі та їхні батьки.

Життєве кредо Лук'яна Петровича — нести добро людям.

Надійним помічником у сім'ї є дружина Людмила, відмінний педагог, чудова господиня, щедра і проста інтелігентна жінка.

Лук'ян і Людмила Юсипчуки виховали синів, яким також дали освіту. Найбільшою потіхою для дідуся і бабусі є онучки Людмила та Іринка. Виховані у національно-свідомій сім'ї, Лук'ян Петрович дотримується демократичних цінностей, старається вселити в душі підростаючого покоління віру в завтрашній день, впевненість у власні сили, відчуття вільної особистості, а ще — щиро любити свій край, Україну, дбати про її захист і процвітання. Лук'ян Петрович гордиться своїм педагогічним колективом, яким керує два десятиліття, любить учнів, з повагою ставиться до їх батьків і всіх односельчан.

Цими днями Л.П.Юсипчук відсвяткував свій 60-річний ювілей. Віряться, що ще довго буде горіти зоря цього педагога, керівника і просто чудового й неповторного космацького гуцула.

Вікторія КУШНІРЧУК.

Спорт

Вибороли путівку

На початку листопада в м.Коломиї відбулися змагання з пауерліфтингу, у яких взяла участь збірна команда з Косівського району.

Косівські спортсмени — Петро Букатчук, Станіслав Кемінь, Ростислав Федорук і Михайло Лукань неодноразово захищали честь району на змаганнях різних рівнів. І в упертій боротьбі вони довели, що найсильніші.

Перше місце зайняв Петро Букатчук у ваговій категорії 105 кг, також перше місце у Станіслава



Кеміня (74 кг) і на четвертому Ростислав Федорук (74 кг). Станіслав Кемінь і Ростислав Федорук вибороли путівку на кубок України з пау-

ерліфтингу і першість України серед ДЮСШ. Велику допомогу спортсменам надали Олександр Тлич і Дмитро Гасюк.

Петро БУКАТЧУК, тренер.

Милосердя

Допоможемо врятувати життя дітям

Косівська РО ВО «Свобода» організовує збір коштів для лікування онкохворих дітей, які проживають у Косівському районі. Просимо відгукнутися всіх небайдужих людей, які мають бажання і можливість допомогти ближньому. Ваші пожертви будуть найкращим подарунком хворим дітям до дня Святого Миколая. А також продовжуємо приймати теплий одяг і взуття для дітей, які виховуються у школах-інтернатах і малозабезпечених сім'ях.

Пам'ятаймо: чужої біди не буває!

Адреса: офіс РО ВО «Свобода», м. Косів, вул. Незалежності, 55 (у приміщенні музею УПА). Контактні телефони: (098) 6109412, (067) 1379449 — Анна Рибчук, (067) 9286870 — Роман Матейчук.

Г. РИБЧУК, заступник голови РО ВО «Свобода», депутат районної ради.

ДЯКУЄМО

І на нашій вулиці — свято

Ми, жителі с. Черганівки, з вул. Л.Українки, щиро вдячні всім, хто причетний до будівництва моста через річку Волицю, якого ми так довго чекали. А особливо ми дякуємо людям, які дозволили їхати і ходити своїми городами і подвір'ями в будь-яку пору року і дня. Д.М.Дущук дозволив зробити проїзну дорогу через свій город і подвір'я, якою їхали трактори, вантажні і легкові автомобілі, М.М.Цюк, П.Г.Бойчук, П.Ф.Гаврилюк, М.М.Рабинуку, Г.М.Мицкан. За ваші добрі діла і щирі серця, хай Вас, добрі люди, Бог благословить. Жителі вул. Л.Українки.

Шкільне життя

Розкрий себе у танці

Шкільні вечори та дискотеки є невід'ємною частиною життя сучасних підлітків. А якщо їх присвячують якійсь важливій темі, тоді вони стають удвічі цікавішими.

У Кобаківській ЗОШ кожний тематичний вечір дає змогу школярам здобути нові знання, почути цікаву та корисну інформацію про важливі події нашої історії, суспільного чи релігійного життя.

Одну з останніх шкільних дискотек було присвячено «його величності» — танцю. У ньому ми можемо передати свої емоції і почуття. Танець здатен зближувати і запалювати в душі кожного гарячу пристрасть. Навіть життя людини можна порівняти з танцем: у когось воно проходить у нестримному ритмі ча-ча-ча або сальси, в

Щиро дякую завідувачу фельдшерсько-акушерським пунктом с. Микитинців Вандичу Юрію Васильовичу зачасно надану мені медичну допомогу і врятуване життя. Нехай Бог віддячить Вам за милосердне ставлення до хворих і дарує щастя, здоров'я і многая літ.

З повагою Олена Іванівна ОРИНЯК, с. Микитинці.

Висловлюю щире подяку директору філії «Косівський РЕМ» В.Я.Боднарку, депутату обласної ради В.В.Фейчуку, виконкому і депутатському корпусу Старокутської сільської ради та жителям села за посильну допомогу у проведенні вуличного освітлення.

Добра, щастя і всіх вам благ! Сільський голова Г. ЛАВРУК.